



ISTITUTO COMPRENSIVO VOLVERA

scuola dell'infanzia, primaria e secondaria di I grado

Via Garibaldi, 1 – 10040 VOLVERA (TO)

Tel. 011.985.30.93- CF. 94544320016 – Codice Univoco: UFMKT4

E-mail: TOIC83800T@istruzione.it – pec: TOIC83800T@pec.istruzione.it

www.icvolvera.edu.it



Prot. e data: *vedasi segnatura*

**CONVENZIONE TRA L'ISTITUTO COMPRENSIVO DI VOLVERA
E L'ASD VOLVERA RUGBY PER LA CONCESSIONE IN USO TEMPORANEO DEI LOCALI
SCOLASTICI PER ATTIVITA' RELATIVE AI CENTRI ESTIVI 2026**

PLESSO "PRIMO LEVI"

L'Istituto Comprensivo di Volvera (TO) nella persona del suo rappresentante legale, Dirigente Scolastico Marco Merolla, domiciliato per la carica in Volvera (TO), via Garibaldi 1

e

L'A.S.D. Volvera Rugby con sede legale in Via Risorgimento, 31 Volvera (TO) P.I. 07343300013 nella persona del presidente Mariano Sirigu, domiciliato per la carica presso la propria sede,

PREMESSO CHE

- ❑ con **deliberazione del Consiglio di Istituto n. 74 dell'11/05/2026** e **deliberazione della Giunta Comunale n. 63 del 13/05/2026** è stata autorizzata la stipula della *"Convenzione fra l'Istituto comprensivo di Volvera e l'Amministrazione Comunale di Volvera contenente i criteri per la concessione in uso temporaneo e precario dei locali scolastici consegnati alle scuole"*, sottoscritta in data 14/05/2026 e acquisita al **Registro Protocollo n. 2106 II.9 del 14/05/2026**;
- ❑ il Consiglio di Istituto, con la medesima deliberazione n. 74 dell'11/05/2026, ha altresì approvato la concessione dei locali scolastici al Comune di Volvera per lo svolgimento delle attività estive 2026;
- ❑ il Comune di Volvera, con **determinazione n. 136 del 21/04/2026**, ha approvato la concessione dei locali scolastici destinati all'organizzazione dei centri estivi anno 2026, sulla base delle risultanze del *"Verbale di apertura dell'offerta per l'assegnazione dei locali scolastici per lo svolgimento dei Centri Estivi 2026"* e dei progetti educativi di gestione;
- ❑ che l'A.S.D. Volvera Rugby ha richiesto la concessione in uso dei locali della **Scuola primaria "Primo Levi"** per lo svolgimento delle proprie attività ludico-ricreative nel periodo estivo e che tali locali risultano idonei e adeguati alle esigenze rappresentate;
- ❑ l'utilizzo dei locali da parte dell'A.S.D. Volvera Rugby avverrà in periodi e con modalità compatibili con il regolare svolgimento delle attività istituzionali dell'Istituto;

quanto sopra premesso, si conviene e stipula quanto segue:

Art. 1 OGGETTO

L'Istituto Comprensivo concede in uso temporaneo e precario all' A.S.D. Volvera Rugby i locali della **Scuola Primaria "Primo Levi"**, destinati allo svolgimento delle attività ludico-ricreative e sportive connesse al Centro Estivo 2026.

Firmato digitalmente da MARCO MEROLLA



ISTITUTO COMPRENSIVO VOLVERA

scuola dell'infanzia, primaria e secondaria di I grado

Via Garibaldi, 1 – 10040 VOLVERA (TO)

Tel. 011.985.30.93- CF. 94544320016 – Codice Univoco: UFMKT4

E-mail: TOIC83800T@istruzione.it – pec: TOIC83800T@pec.istruzione.it

www.icvolvera.edu.it



La concessione riguarda i seguenti spazi:

1. **atrio;**
2. **refettorio e tutte le aule situate al piano terreno;**
3. **servizi igienici del piano terreno destinati agli alunni e al personale docente;**
4. **area verde esterna (giardino).**

L'utilizzo dei locali è autorizzato nel periodo compreso **tra il 15 giugno 2026 e il 31 luglio 2026**, dal lunedì al venerdì, nella fascia oraria dalle ore 7:30 alle ore 18:30.

La presente convenzione è disciplinata, per quanto non espressamente previsto, dalle disposizioni contenute nella Convenzione tra l'Istituto Comprensivo e il Comune di Volvera approvata dal Consiglio di Istituto con deliberazione n. 74 dell'11/05/2026.

Il concessionario si impegna a utilizzare i locali esclusivamente per le finalità indicate nella presente convenzione e a non destinarli ad attività diverse o incompatibili con la loro destinazione.

Art. 2 DURATA

La concessione decorre **dal 15 giugno 2026 e termina il 31 luglio 2026**, senza necessità di disdetta o comunicazione preventiva.

Art. 3 DESTINAZIONE

I locali individuati all'art. 1 sono concessi esclusivamente per lo svolgimento del "Centro Estivo Sportivo 2026".

L'A.S.D. Volvera Rugby si impegna a utilizzarli per attività educative, ludico-motorie, sportive e ricreative rivolte ai minori partecipanti, nel rispetto delle vigenti disposizioni normative e regolamentari.

Art. 4 APERTURA E RESTITUZIONE DEI LOCALI

Per lo svolgimento delle attività autorizzate, all'A.S.D. Volvera Rugby viene consegnata una copia delle chiavi di accesso ai locali concessi.

Le chiavi dovranno essere restituite all'Istituto Comprensivo entro il 3 agosto 2026.

Il concessionario è responsabile della corretta custodia delle chiavi e dell'apertura e chiusura dei locali durante il periodo di utilizzo.

Al termine delle attività, i locali, gli arredi e le attrezzature utilizzate dovranno essere riconsegnati nelle medesime condizioni di funzionalità, decoro e igiene riscontrate al momento della consegna, fatto salvo il normale deterioramento derivante dall'uso ordinario.

Art. 5 COMPITI DELL'ASD VOLVERA RUGBY

L'A.S.D. Volvera Rugby si impegna a:

1. utilizzare i locali esclusivamente per le attività autorizzate dalla presente convenzione;
2. vigilare sul corretto utilizzo degli spazi e delle attrezzature scolastiche;
3. garantire che le uscite di emergenza e le vie di esodo siano costantemente libere e pienamente fruibili;
4. segnalare tempestivamente all'Istituto Comprensivo eventuali situazioni di pericolo, anomalie strutturali o criticità riguardanti impianti, attrezzature e dispositivi di sicurezza;
5. impiegare personale in possesso dei requisiti professionali e delle qualifiche previste dalla normativa vigente;

Firmato digitalmente da MARCO MEROLLA



ISTITUTO COMPRENSIVO VOLVERA

scuola dell'infanzia, primaria e secondaria di I grado

Via Garibaldi, 1 – 10040 VOLVERA (TO)

Tel. 011.985.30.93- CF. 94544320016 – Codice Univoco: UFMKT4

E-mail: TOIC83800T@istruzione.it – pec: TOIC83800T@pec.istruzione.it

www.icvolvera.edu.it



6. assicurare la pulizia ordinaria e straordinaria dei locali, degli arredi e delle attrezzature utilizzati;
7. garantire l'apertura e la chiusura dei locali scolastici, adottando ogni misura necessaria alla tutela e alla sicurezza degli stessi;
8. rispettare tutte le disposizioni in materia di sicurezza, igiene, prevenzione incendi e tutela dei minori.

Art. 6 RESPONSABILITÀ

L'A.S.D. Volvera Rugby assume ogni responsabilità derivante dall'utilizzo dei locali concessi e si impegna:

- a garantire idonea **copertura assicurativa per tutti i bambini partecipanti** alle attività del centro estivo;
- ad attivare **adeguata polizza assicurativa infortuni e R.C. nei confronti del personale impiegato**;
- a **sollevare l'Istituto** da qualsiasi responsabilità **civile, amministrativa o penale derivante dall'utilizzo dei locali**;
- a **risarcire l'Istituto di qualunque danno** a beni mobili, immobili, impianti e attrezzature verificatisi in maniera inequivocabile in dipendenza dell'utilizzazione da parte dell'Associazione;
- a **rispettare le procedure previste dal Piano di Emergenza ed Evacuazione dell'Istituto**;
- **ad individuare gli addetti al primo soccorso e all'antincendio**.

Art. 7 REVOCA DELLA CONCESSIONE

L'Istituto Comprensivo può revocare in qualsiasi momento la presente concessione, mediante provvedimento motivato e senza obbligo di corrispondere alcun indennizzo o risarcimento, nei seguenti casi:

- utilizzo dei locali per attività diverse da quelle autorizzate;
- gravi violazioni delle disposizioni previste dalla presente convenzione;
- inosservanza delle norme in materia di sicurezza, igiene e tutela della salute;
- comportamenti o situazioni che compromettano la corretta conservazione o il sicuro utilizzo dei locali;
- gravi carenze organizzative nella gestione delle attività;
- sopravvenute esigenze dell'Istituto o dell'Ente proprietario, comprese l'esecuzione di lavori urgenti e indifferibili necessari per la predisposizione dell'avvio dell'anno scolastico.

La revoca produce effetto dalla data indicata nel relativo provvedimento.

Art. 8 OBBLIGHI DELL'ISTITUTO COMPRENSIVO

L'Istituto Comprensivo si impegna a:

- mettere a disposizione i locali individuati all'art. 1 nelle condizioni di agibilità e funzionalità esistenti al momento della consegna;
- effettuare, al termine del periodo di utilizzo, una verifica dello stato dei locali, degli arredi e delle attrezzature, contestando tempestivamente e per iscritto eventuali danni riscontrati.

Art. 9 SPESE

Tutte le spese inerenti e conseguenti alla presente convenzione, comprese quelle derivanti dall'utilizzo dei locali e dagli obblighi assicurativi previsti, sono a carico del concessionario.

Firmato digitalmente da MARCO MEROLLA



ISTITUTO COMPRENSIVO VOLVERA

scuola dell'infanzia, primaria e secondaria di I grado

Via Garibaldi, 1 – 10040 VOLVERA (TO)

Tel. 011.985.30.93- CF. **94544320016** – Codice Univoco: UFMKT4

E-mail: TOIC83800T@istruzione.it – pec: TOIC83800T@pec.istruzione.it
www.icvolvera.edu.it



Art. 10 FORO COMPETENTE

Per ogni controversia il foro competente è quello di Torino.

Letto, confermato e sottoscritto.

Il Presidente
Mariano SIRIGU
Firmato digitalmente

Il Dirigente Scolastico
Marco Merolla
Firmato digitalmente

Firmato digitalmente da MARCO MEROLLA